



CĂUTĂRI CREATOARE

Insemnări de la uzinele „Semănătoarea” din București

Rugă să ne împărtășească câteva din preocupările colectivului uzinelor „Semănătoarea” privind introducerea tehnicii noi în construcția de mașini agricole, șeful serviciului constructor șef ne-a spus: „Peste tot în uzină, observi pasiunea muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor noștri, pentru tot ce-i nou, grăia lor pentru ca produsele de azi să fie mai bune, mai durabile decât ieri”.

Cuvinte asemănătoare le poți auzi rostite de turnători, de ajustori, de strungari, de montori și de tehnologi. Cu toții au același gând: combinatele și celelalte mașini agricole să dețină indicele tehnico-economic cel mai ridicat, să fie cât mai apreciate de mecanizatori. Pentru aceasta, ei se străduiesc să pună în valoare toate rezervele interne existente.

Multilaterală și complexă este această preocupare. Ea se înfățișează în proiectul modificat, în tehnologia schimbată, în ridicarea necontenită a calificării cadrelor în așa fel ca pe zi ce trece să lucreze tot mai bine, mai fără cusur.

Unul dintre cei mulți

Ion Dimitriu este inginer și lucrează la serviciul constructor șef. Profesional, este bine pregătit. El a venit întotdeauna cu soluții interesante pentru îmbunătățirea parametrilor funcționali ai mașinilor. Nu de mult, el a propus înființarea unor grupe care să studieze simultan posibilitățile de introducere a tehnicii noi. Acestea au constituit nucleul din care s-a născut inițiativa ca fiecare inginer și tehnician din cadrul serviciului constructor șef să studieze un reper sau o piesă anume, pentru a-l aduce la înălțimea curentă. Așa au fost antrenate toate cadrele tehnice la această muncă care se bucură de multă atenție la uzinele „Semănătoarea”. Ion Dimitriu și cu încă un coleg au primit ca sarcină să se ocupe de modernizarea și experimentarea reperelor ce privesc ridicarea capacității de lucru a combinărilor de cereale...

În urmă cu câțiva timp, doi oameni ieșeau, însoțind o combină, pe poarta uzinei îndreptându-se spre o unitate agricolă dinaintea stabilită. Unul dintre cei doi era Ion Dimitriu. După studii minuțioase, acesta operase modificarea unor subsanșamble ale mașinii. După calcule amănunțite, aceste modificări se dovediseră reușite din punct de vedere teoretic. Mai rămânea să confirme și practica. Acum, Ion Dimitriu mergea, împreună cu colegul său, să vadă la fața locului cum se comportă subsanșamblele.

La probă, mașina a fost supusă unui regim de lucru deosebit, tocmai pentru a ieși în evidență părțile unde mai trebuie să se intervină. Cu această ocazie, în carnetul inginerului Dimitriu, lângă calcule și schițe, au apărut noi însemnări: „Trebuie mărit aparatul de treier”; „Sistemul de scuturare — revizuit”; „Pentru o capacitate de lucru sporită, se va acționa la aparatul de transport” și altele. Întors acasă, cei doi au pornit din nou la treabă. Consemnările inginerului Dimitriu au fost de un real folos pentru întocmirea unui plan de studii amănunțit al reperelor ce mai trebuiau îmbunătățite.

O dată cu grija de a mări capacitatea de lucru a mașinilor, corpul inginerilor și tehnicienilor a fost mereu preocupat de asigurarea unui coeficient în exploatare cât mai bun, și, pe această bază, să se reducă substanțial pierderile de boabe. De aceea, nu-i de mirare că printre schițele și proiectele lor înfățișează și un astfel de calcul:

„Printr-o etanșare mai bună a pereților combină și a reperelor de legătură, se vor reduce pierderile de boabe” sau altele. Toate aceste anticipații se materializează în rezultate din cele mai bune. De curând, a fost experimentată o combină pe care s-au făcut multe modificări. Rezultatele practice au arătat că mașina are o capacitate de lucru mult sporită datorită măririi masei ei, că se atinge un coeficient mărit de siguranță în exploatare, și că se reduc apreciazabil pierderile de boabe.

Sfatul inginerilor

Într-o încăpere — mai mulți oameni. Toți îmbrăcați în halate. Unul tânăr, îmbrăcat în fața, susține în fața colegilor săi referatul: Despre condițiile de îmbunătățire a procesului tehnologic la turnătorie. După aceea, urmează ample discuții, care au intrat în tradiția uzinei sub denumirea de „Sfatul inginerilor”. Inițiativa aparține conducerei uzinei.

— Această măsură s-a dovedit deosebit de utilă. Mai ales pentru noi tinerii ingineri — ne spune un inginer din serviciul tehnologic. La aceste convorbiri, învățăm multe de la colegii noștri mai mari, cu o vechime îndelungată în muncă, și deci și cu o bogată experiență.

Dorind să aflăm mai multe amănunte despre „Sfatul inginerilor”, ne-am adresat directorului uzinei. Acesta ne-a spus:

— Ritmul accelerat al dezvoltării tehnicii în uzina noastră cerea o asemenea acțiune. Ne-am gândit că, pentru rezolvarea sarcinilor complexe privind tehnica nouă, e necesar să antrenăm toate cadrele tehnice în așa fel ca ele să-și aducă o contribuție mai mare în acest sens. Credem că am reușit să facem acest lucru prin convorbirile organizate periodic, când se întâlnesc toți inginerii și discută despre cele mai

I. ARABOLU

(Continuare în pag. a 3-a)



Printre numeroasele construcții noi din Capitală care au schimbat aspectul străzilor, se numără și magistrala Nord-Sud. Cliseul nostru înfățișează doar o mică parte din lungul și de clădiri noi al magistralei Bucureștene

Foto: AGERPRES

Pregătiri pentru sezonul de toamnă

Pentru aprovizionarea corespunzătoare a magazinelor în sezonul de toamnă care se apropie, Direcția comercială a statului popular al orașului București, prin organele sale de resort a luat o serie de măsuri. Astfel s-a stabilit cu I.C.R.M. și I.C.R.A. București ca în cursul trimestrelor III și IV ale acestui an să asigure o aprovizionare a unităților de desfacere cu produse specifice pregătirii conservelor. Bunăoară O.C.L. Tehnometal va pune în vânzare printre altele, peste 200.000 buc. borcane (cu aproape 20.000 buc. mai mult decât în aceeași perioadă a anului trecut). Ele se vor găsi în 66 de unități permanente și puncte sezoniere.

De asemenea au fost stabilite 17 unități ce vor desface în sezonul de toamnă-iarnă un sortiment complet de mașini de gătit de diferite forme și mărimi.

Voluntul de mărfuri ce se vor pune în vânzare în toamna acestui an, reprezintă o creștere cu aproape 60 la sută față de aceeași perioadă a anului trecut.

ION VREJU
activist de sfat popular

Succesele furnaliștilor

HUNEDOARA (de la corespundentul nostru). La furnalele din Călan s-a desfășurat anul acesta o muncă susținută pentru buna folosire a agregatelor și creșterea productivității muncii. Ca urmare, în 8 luni de zile s-au realizat aproape 12.000 tone fontă peste plan. Pe de altă parte furnaliștii au redus procentul de fontă declasată cu cca. 40 la sută față de normele admise și au realizat prin reducerea prețului de cost peste 2.800.000 lei economii. Rezultate bune au dobândit echipele conduse de Ion Dăniloiu, Ioan Blaj și altele.



Pentru asigurarea animalelor cu masă verde în cursul anului viitor, pe ogoarele gospodăriei colective din Sprincenata, regiunea Argeș, s-a început, de câteva zile, semănatul secarei și orzului pentru furaj. În cliseu: traicioristul N. Nicolae de la S.M.T. Radomirești în timpul lucrului.

Foto: AGERPRES

GOSPODĂRIREA CHIBZUITĂ PE BRIGĂZI

* O problemă peste care s-a trecut cu vederea * Cind brigăzile știu cât trebuie să cheltuiască * În acest an, cheltuielile zilnice de furajare s-au redus simțitor

În cadrul discuției inițiată de ziarul „România liberă”, la rubrica „Lapte mai mult și mai ieftin”, au apărut o seamă de articole interesante care împărtășesc experiența gospodărilor de stat frunțase în această direcție.

Mă surprinde însă faptul că deși se discută și despre reducerea prețului de cost pe litru de lapte, nici unul din semnatarii articolelor nu a amintit de rezultatele aplicării gospodării chibzuite pe secții și brigăzi la ferma de vaci.

Dată fiind actualitatea și importanța problemei, și fiindcă gospodăria noastră a obținut rezultate bune în producția de lapte și în reducerea prețului de cost, prin aplicarea sistemului de evidență pe bază de gospodărie chibzuită, voi încerca, în cele ce urmează, să vorbesc pe scurt despre aceasta.

În gospodăria noastră, întrucât nu avem secții teritoriale și nici ferme, acest sistem este introdus și aplicat, la brigăzile de cîmp (din anul 1959) și la cele zootehnice (din 1961). Mă voi referi la felul cum s-au organizat și se urmăresc indicatorii de plan după acest sistem la brigăzile de vaci.

Oamenilor care lucrează aici li se înmânează, o dată cu începerea ciclului de producție (la începutul anului), caietul tip, cu planul economic care cuprinde: planul de pro-

ducție cantitativ, pe total efectiv și pe cap de vacă, planul de cheltuieli, la nivelul cheltuielilor directe (care se defalcă pe două elemente: furaje și salarii), precum și volumul de cheltuieli directe pe cap de vacă. Odată cu stabilirea acestor indicatori principali, brigăzilor li se predau, prin proces verbal și prin acest plan economic, mijloacele de producție de

zii un registru al producției, în care își trec realizările cantitative de producție, consumurile de furaje (în cantități și în unități nutritive), volumul salariilor directe, în așa fel încât să le poată compara în orice moment cu volumul planificat.

În cadrul serviciului de contabilitate, fiecare brigadă își are deschisă fișa contabilă, pentru urmărirea cheltuielilor pe fiecare element în parte, care se poate compara cu planul ori de câte ori e nevoie. Lunar, o dată cu întocmirea situației economice financiare, are loc ședința de analiză a activității fiecărei brigăzi, unde se

examinează felul în care a decurs procesul de producție și cum au fost realizați indicatorii de plan, la toate elementele de cheltuieli, luându-se totodată măsuri acolo unde se semnalează depășiri de costuri.

Deci prin aplicarea acestui sistem, vedem că putem face oricând o analiză a cheltuielilor, a producției, dînd astfel posibilitatea de a se lua măsuri urgente atît pentru reducerea prețului de cost, cît și pentru îndeplinirea și depășirea planului de producție.

Introducerea acestui sistem de urmărire a indicatorilor de plan, n-a fost chiar ușoară. La început, unii brigadieri au considerat că vor face o muncă în plus prin ținerea evidenței afirmînd că nu văd ce rezultate s-ar obține în urma introducerii în deosebi a ordinului chenzinal de lucru și a rapoartelor de executare.

În curînd, după experimentarea acestei metode, s-au convins de avantajele pe care le aduce. Rezulta-

DUMITRU ARDELEANU

contabil șef la gospodăria de stat Hălchiu, regiunea Brașov

(Continuare în pag. 3-a)

Peste 104.000 tone plante însilozate

BRAȘOV (de la corespundentul nostru). În gospodăriile de stat și gospodăriile agricole colective din regiune se lucrează de zor la

însilozarea plantelor furajare. Pînă în prezent pe întreaga regiune s-au însilozat 104.294 tone diferite plante din care peste 55.000 tone porumb pentru sil-

loz. Realizări de seamă în această privință au obținut unitățile agricole socialiste din raioanele Agnita, Sighișoara, Sf. Gheorghe și Rupea.

Recoltează porumbul și floarea-soarelui

CONSTANȚA. — În regiunea Dobrogea a început recoltarea porumbului pentru boabe din soiurile timpurii și a florii-soarelui. Pînă acum unitățile agricole socialiste au strîns floarea-soarelui și porumbul de pe mai mult de 8.000 de ha.

Colectivii din raionul Iștria, care au recoltat floarea-soarelui de pe suprafețe mai mari, au realizat producții cu 200—300 kg la hectar mai mari față de cele planificate. Gospodăriile agricole de stat din trustul Constanța au strîns în

doză zile porumbul de pe aproape 1.000 ha. Pe terenurile eliberate de această cultură, mecanizatorii au început imediat executarea arăturilor în vederea asigurării unor cîmpuri bune condiții pentru însămînțarea grîului de toamnă.

(Agerpres).

Consemnăm

La ferma zootehnică a gospodăriei colective din comuna Sinersig, raionul Lugoj, s-a organizat de curînd un bogat stand cu cărți de la care fac împrumuturi îngrijitorii de animale. Standul este de fapt noul punct de difuzare a cărții organizat de biblioteca comunală pentru îngrijitorii de animale, punct care se adaugă la cele 4 biblioteci de casă și două volan-te existente.

Este o inițiativă lăudabilă care ar putea fi urmată și de alte comune.

Ansamblul tineretului din Timișoara a reunit în formațiile sale pe cei mai talentați artiști amatori din întreprinderile și instituțiile orașului. Noul colectiv artistic a susținut duminică seara un bogat program pe scena căminului cultural din comuna Cămin, raionul Sînnicolau Mare, în prezența a peste 500 de colectiviști. Succesul repetat al acestor reprezentații a făcut să întrezărim interesul cu care va fi primit ansamblul și în comunele din regiunea Oltenia unde tinerii artiști amatori au hotărât să întreprindă un turneu.

Levi, participă cu toți la Clubul școlilor medii profesionale și de meserii care este deschis zilnic între orele 9-13 și 16-18. Vă puteți petrece astfel vacanța în mod plăcut.”

Cele de mai sus pot fi citite la intrarea în clubul aflat lîngă Casa raională de cultură din orașul Carei. Cu toate că orașul este clar pentru cei ce-l citeșc, el nu este totuși așa de clar pentru cei care răspund de acest club. Nu de alta dar destul de rar este respectat.

Testătoarea de mătase „Ilie Pintilie” și-a profilat, printre altele, producția și spre fabricarea de cravate. Cumpărători care vizitează expoziția cu vânzare din Calea Victoriei a acestei întreprinderi sînt puși însă în grea dilemă: nu prea au ce alege. Un sortiment destul de sărac, culori „moarte”, neatrăgătoare, combinații inestetice de dungi și tonuri, la care se adaugă faptul că modelele sînt în general demodate iac ca această expoziție să semene mai mult a muzeu.

Cetățenii așteaptă mai multă fantezie și bun gust de la creatorii de modele din acest sector.

De parcursi cu autobuzul distanța dintre Uzinele de tractoare și uzinele „Rulmentul” din Brașov este unuiri nevoit să plătești pentru transport 0,50 sau 0,75 lei în loc de 0,25 lei cît costă bilețul pe acest traseu. Motivul? Întreprinderea de transport Brașov nu dă decît odată pe lună bilete taxatorilor, iar cînd aceștia schimbă de pe un traseu pe altul, sînt obligați să folosească biletele ce le au asupra lor. Straniu sistem, pe care călătorii l-ar dori cît de curînd desființat.

Colectivii din Crucești, regiunea Banat au un nou motiv de bucurie și mîndrie: noul lor magazin universal, o adevărată podoabă a comunei. Și mîndria lor este cu atât mai justificată, cu cît la construcția magazinului și-au dat aproape toți contribuții, efectuînd economii de aproape 14.000 lei.

De te gîsești în concediu la Tușnad, programează-ți cu grijă migrena, indigestia sau nevralgia numai pînă la 7 seara. Mai tîrziu ai să găsești ferecată ușa singurei farmaciei din stațiune.

Și cînd te gîndești că este vorba de o stațiune de tratament unde vin numeroși oameni suferinzi!

AZI VĂ INFORMĂM DESPRE: ● AZI VĂ INFORMĂM DESPRE:

CERCETĂTORI ROMINI ÎN MUNȚII PAMIRULUI

S-au înapoiat în țară cercetătorii științifici Sorin Ciulli și Ioana Ciulli, membri ai unei expediții care a făcut o ascensiune pe munții Pamirului. În cucerirea înălțimilor acestui masiv au pornit 6 alpinisti romini, sovietici și cehi. Ei au reușit să atingă vîrfurile Lenin, situat la 7.134 m altitudine. Cercetătorii Sorin și Ioana Ciulli sînt primii sportivi romini care au ajuns această înălțime terestră.

Despre această performanță a vorbit marți seara, în fața unui numeros public, conducătorul expediției, Sorin Ciulli, cu prilejul unei manifestări organizate la Casa prieteniei romino-sovietice A.R.L.U.S. din Capitală. (Agerpres)

CADRE CALIFICATE PENTRU INDUSTRIA PETROLULUI ȘI CHIMIEI

An de an, scollile din cadrul Ministerului Petrolului și Chimiei sînt absolvite de un număr tot mai numeros de muncitori calificați, tehnicieni, maștri, care sînt repartizați la fabricile și combinatele chimice, pe sancierele de foraj-extracție, în rafinăriile de petrol.

De la Grupul școlar petrol-chimic este la fost repartizat anul acesta la Uzina de fire și fibre sintetice de la Săvinești, la Combinatul chimic Borzești și la Combinatul de cauciuc sintetic și produse petrochimice.

Onești 180 absolvenți. Printre aceștia se numără operatori chimisti, mecanici pentru aparate și instalații, operatori pentru fabricarea cauciucului sintetic, operatori pentru fabricarea clorului și produselor clorosodice, maștri pentru fabricarea cauciucului.

PARCURI ȘI GRĂDINI ÎN VALEA JIULUI

În jurul noilor blocuri care se construiesc în localitățile din Valea Jiului se amenajează parcuri și grădini. În ultimele patru luni în cartierele Viscoza și Brala din Lupeni, precum și în altele din marelle bazin carbunifer, au fost amenajate aproape 3 ha de spații verzi.

COMPLEX COMERCIAL LA TIGLINA

În noul cartier, Tiglina, din Galați a fost dat recent în folosință un complex comercial. Compartimentele care sînt destinate vânzării produselor industriale și alimentare sînt prevăzute cu instalații moderne.

ALTE RESTAURANTE-PENSUNE

În cadrul lunii noiembrie a.c. T.A.P.L.-București va organiza „Luna preparatelor de bucătărie.” În această

CUM VA FI VREMEA?



Pentru zilele de 6, 7 și 8 septembrie se anunță următorul timp probabil: Vreme frumoasă și călduroasă. Cer mai mult senin, excepțind vestul țării, unde se vor produce inourări și vor cădea ploai locale. Vînt slab. Temperatura în general staționară. Minimele vor fi cuprinse între 7 și 17 grade, iar maximele între 23 și 33 de grade.

fă perioadă se vor deschide un număr de 5 unități la parterul noilor construcții din Capitală. Printre acestea se vor afla trei restaurante, o bucatărie de bloc, o cofetărie și un bufet expres.

Lucrări în vederea ÎMBUNĂTĂȚIRII REȚELOR DE APĂ ȘI CANALIZARE

În regiunea Galați sînt în curs de executare o serie de lucrări în vederea îmbunătățirii rețelilor de apă și canalizare ale orașelor. În acest fel, rețelele de apă potabilă se extind cu încă 18 km, iar cele de canalizare cu 6 km. În ultimii trei ani în orașele Galați, Brăila, Panciu și altele din regiune, rețeaua de apă

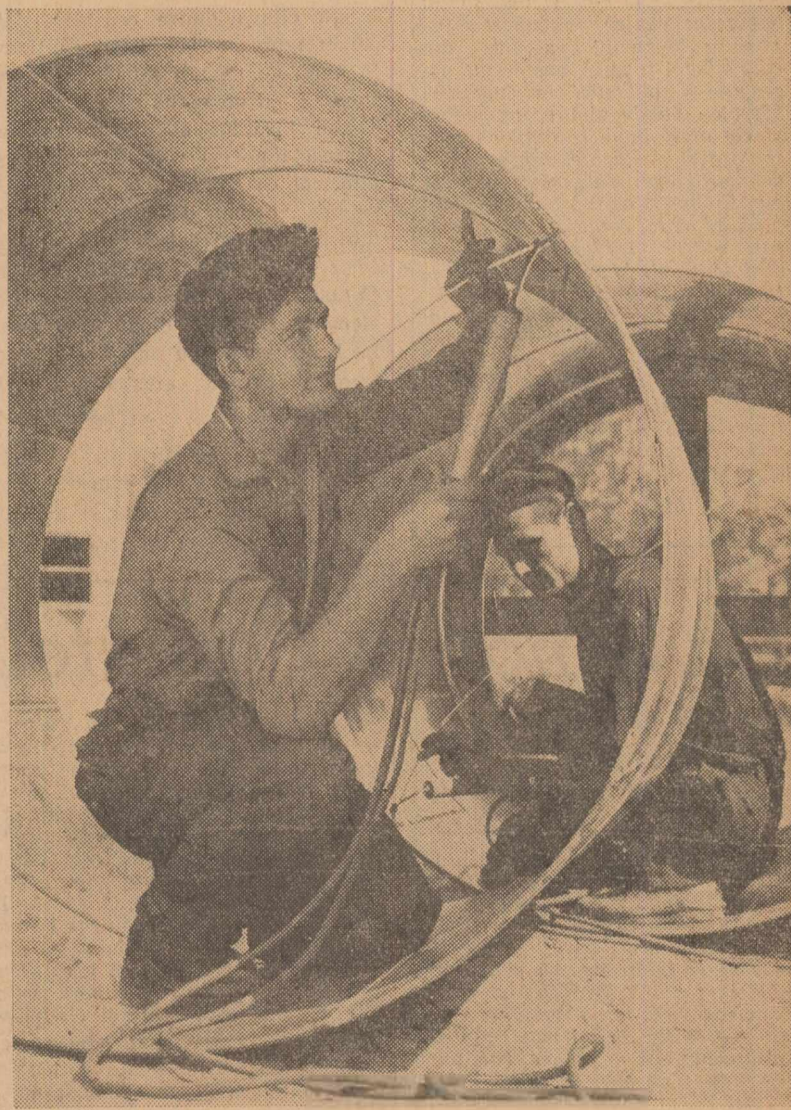
potabilă s-a mărit cu 62 km, iar cea de canalizare cu 14 km.

INAUGURAREA CASEI AGRONOMULUI DIN REGIUNEA BRAȘOV

La Hălchiu a avut loc inaugurarea Casei agronomului din regiunea Brașov. Ea cuprinde trei pavilioane cu săli de cursuri, bibliotecă, laborator, club etc. Încă în acest an se prevede ca aici să fie instruiți peste 500 de specialiști din agricultură, în vederea ridicării cunoștințelor lor profesionale. Tot aici vor avea loc schimburi de experiență, consfățări, conferințe la care vor fi invitați să participe oameni ai muncii de pe ogoarele regiunii.

ARTICOLE PENTRU CEL DE-AL IV-LEA PAVILION DE MOSTRE

Colectivul de creație al Întreprinderii „Libertatea” din Sibiu a realizat de la începutul anului 150 de noi modele. În prezent se pregătesc articole pentru cel de-al IV-lea Pavilion de mostre, ce se va deschide în toamna acestui an la București. Între acestea se află 36 de noi stoffe pentru rochii și pardesii, pentru costume bărbătești și paltoane, în 126 de desene. (Agerpres)



În cele opt luni ale anului acesta colectivul de muncă de la întreprinderea „Anticorozivul” din Capitală a realizat economii peste plan în valoare de 100.000 lei. În cliseu: Ion Iordacheanu și Mihai Coșca lucrînd la separatoarele de crom

Foto: AGERPRES

Cuvîntul beneficiarului

A intrat în obișnuița colecției noastre ca, periodic, să invităm pe principalii beneficiari spre a discuta cu ei calitatea produselor pe care le livrăm, — spune un țărăș din conducerea uzinelor „Vulcan”.

Intrată de puțin timp în practica întreprinderilor, consfătuirile cu beneficiarii reprezintă o nouă cale de îmbunătățire a calității produselor, de creștere a caracteristicilor tehnice ale acestora. Ele sînt o expresie a unor relații noi în muncă, de colaborare și înțelegere reciprocă. Producător și beneficiar au același interes comun: să se realizeze produse tot mai multe, mai bune și mai ieftine. Beneficiarii sînt chemați să-și spună cuvîntul nu numai asupra deficiențelor accidentale ale produselor industriale, ci și să facă și aprecieri de ansamblu asupra comportării lor în exploatare, să contribuie la ridicarea nivelului tehnic al produselor. Asemenea consfătuiri, intrate în practica muncii curente, le-am înfățișat și la harnicii metalurgiei de la Timpuș Noi precum și de la alte întreprinderi. Ele au o deosebită eficiență. Căci cine poate cunoaște mai bine comportarea mașinii decît cei ce o folosesc zi de zi? Aceștia au posibilitatea să observe care părți ale utilajului sînt mai solicitate, unde apar mai frecvent defecțiunile, ce caracteristici tehnice ar trebui îmbunătățite, și să facă observații asupra consumului de energie. Cunoștințele condițiilor de exploatare, beneficiarul poate să vină cu propuneri concrete care să permită ridicarea pe o treaptă mai înaltă a calității produselor fabricate.

Pornind de la aceste considerații și avînd în față experiența bună a întreprinderilor care folosesc în muncă lor propunerile beneficiarilor, conducerea uzinelor „1 Mai” din Ploiești a organi-

zat nu de mult o asemenea înfățișare. Inginerii și tehnicienii uzinei s-au pregătit intens. Au fost din nou studiate proiectele principalelor produse, s-au făcut însemnări care, împreună cu observațiile petroliștilor, urmau să constituie o bază de plecare în îmbunătățirea, în continuare, a utilajelor destinate schelelor. Oamenii așteptau cu încredere, dar și cu emoție înfățișarea organizată cu beneficiarii. Însă nu mică le-a fost surpriza cînd au constatat că, la data fixată pentru consfătuire, s-au prezentat doar cîțiva reprezentanți ai schelelor. Și acești cîțiva erau numai din regiunea Bacău. Lipseau cele mai reprezentative unități care foloseau utilajul livrat: schelele din regiunea Ploiești. Evident că în aceste condiții, consfătuirea a trebuit să fie amînată.

În general, cei mai mulți beneficiari nu așteaptă să fie invitați pentru a-și spune părerea, ci din proprie inițiativă vin cu sesizări și fac propuneri uzinelor constructoare. De aceea, pare cel puțin ciudată poziția conducătorilor schelelor petroliștilor din regiunea Ploiești, care nu și-au trimis reprezentanții la consfătuirea organizată de uzinele „1 Mai”, mai ales că această consfătuire urma să se desfășoare aproape de schele, am putea spune chiar la ele acasă. Nu este de ajuns să reclameți atunci cînd găsești o defecțiune, ci e necesar să te preocupi ca, împreună cu constructorul, să faci în așa fel ca mașinile și utilajele pe care le folosești în producție să dea randamentul cel mai ridicat. E adevărat că îmbunătățirea continuă a caracteristicilor utilajelor este, în primul rînd, o sarcină a constructorilor, dar și beneficiarul are puțînă și datoria să contribuie la aceasta.

ANTON DROST



Gospodăria de stat Ploiești livrează importante cantități de legume pe piața orașului. În clișeu: se pregătește un nou transport

Foto: NICU VASILE

„Am fost impresionați de ceea ce am văzut”

Declarațiile delegației grupului parlamentar belgiano-romin

Înainte de a pleca din țara noastră, delegația de senatori și deputați, membri ai grupului parlamentar belgiano-romin, s-a înfățișat, la Casa Ziaristilor, cu redactorii ai ziarelor și publicațiilor din Capitală.

Răspunzînd întrebărilor puse în legătură cu vizita în țara noastră, senatorul Edmond Machtens, președintele grupului parlamentar belgiano-romin, conducătorul delegației, a declarat printre altele:

Am fost într-adevăr impresionați de ceea ce am văzut. Delegația belgiano-romin a cunoscut foarte repede problemele actuale din România. Pentru a înțelege eforturile făcute de țara noastră, pentru a ne da seama de gradul de progres realizat, noi am pornit, în părerea pe care ne-am format-o, de la ceea ce a fost înainte de război și cum a ajuns România la situația de astăzi. Noi am înțeles că a trebuit curaj enorm, entuziasm și încredere în propriul dv. destin pentru a obține succesele la care ați ajuns. Membrii care compun delegația belgiano-romin, oricare ar fi apartenența lor politică — căci trebuie să știți că delegația noastră reprezintă toate formele gândirii politice din Belgia — la însoțirea în țară vorbim cu plăcere despre ceea ce au văzut aici. Aceasta, în ciuda faptului că oarecînd au participat în mod colectiv, pentru a duce poporul român la redresarea economică, socială și culturală, într-un climat de pace și respect reciproc.

Împărtășind unele impresii din vizitele făcute în țara noastră, oaspetele a exprimat mulțumiri membrilor grupului parlamentar român pentru relații de prietenie România-Belgia, pentru ospitalitatea cu care au fost înconjurăți, subliniind posibilitățile ce le-au fost create pentru a cunoaște tot ce au dorit. De foarte multe ori — a spus el — noi am adus schimbări programului stabil și, cu o spontaneitate și o bunăvoință care noi îi aducem omagii, ni

s-a răspuns în mod favorabil tuturor cererilor. Am înțeles la români sentimente care corespund sentimentelor noastre. În schimbările de părere pe care le-am avut am găsit multe identități ale punctelor de vedere, îndeosebi în problema apărării cauzei păcii mondiale. Noi sperăm în dezvoltarea relațiilor cu dv. fapt care va contribui la cunoașterea mai înăuntru a realităților din țările noastre, la înțelegerea legăturilor de prietenie dintre popoarele noastre. Ne vom strădui să contribuim la aceasta, căci astfel schimbările pe care le-am făcut și cele la care ne gîndim pentru viitor nu vor rămîne zadarnice.

În cadrul înfățișării a luat, de asemenea, cuvîntul dl. Maurice Destanay, vicepreședinte al Camerei deputaților din Belgia, președintele grupului belgian al Uniunii interparlamentare, care a spus printre altele:

Am avut cîntecul să particip la numeroase reuniuni în Europa, America și Africa. De aceea, vizita pe care am făcut-o în România este pentru mine ca un cîntec. Îmi s-a spus prietenilor romîni că am fost mirat și în mod fericit am apreciat ceea ce am văzut. Noi avem impresia că în România, mai mult decît în alte țări, populația participă cu înalta în viața de zi cu zi: trotuarele gîm de lume, magazinele sînt pline de oameni; este o viață în România care ne-a încântat.

Din înfățișările pe care le-am avut aici — a încheiat oaspetele — mi-am dat seama că noi avem multe de învățat unii de la alții, că peste tot există bunăvoință, dorința de a munci în pace, lucrul cel mai de preț la care aspirăm omul.

Parlamentarii belgieni au exprimat dorința ca, în interesul păcii și bunăstării celor două popoare și pe baza reciprocității și a respectului mutual, să fie lărgite relațiile culturale și economice romîno-belgiene.

Un grup de pionieri a oferit membrilor delegației buchete de flori.

(Agerpres).

Conferința de presă de la Ambasada R. P. Bulgaria

Marti a avut loc la Ambasada R.P. Bulgaria la București o conferință de presă cu prilejul sărbătorii naționale — 9 Septembrie. Ambasadorul Ivan Khov a vorbit despre însemnătatea zilei de 9 Septembrie și despre realizările obținute de poporul bulgar în cei 18 ani care au trecut de la eliberarea Bulgariei.

Au participat corespondenți ai presei străine și redactorii ai presei din Capitală.

Cocteilul oferit de ministrul Olandei la București

Marti după-amiază, ministrul Olandei la București, dr. Johan H. Zeeman, a oferit un cocteil, în saloanele hotelului Athenaeum Palace, în cinstea delegației comerciale olandeze ce se afla în țara noastră.

Au participat Mihail Petri, adjunct al ministrului Comerțului Exterior, Ion Marinescu, șef al departamentului sderuriei din Ministerul Metalgurgiei și Construcțiilor de Masini, Bucur Schlopu, vicepreședinte al Consiliului Superior al Agriculturii, Mihai Ciobanu, președintele Camerei de Comerț a R.P. Romîne, funcționari superiori ai Ministerului Afacerilor Externe și din ministere economice, directori de întreprinderi de stat pentru comerțul exterior.

(Agerpres)

SCURTE ȘTIRI EXTERNE

LA UNIVERSITATEA PRIETENIEI POPOARELOR „PATRICE LUMUMBA”

MOSCOVA. — TASS: La 3 septembrie la toate facultățile Universității prieteniei popoarelor „Patrice Lumumba” au început cursurile anului trei pentru liniei din țările Asiei, Africii și Americii Latine care au venit la Moscova cu trei ani în urmă. În aceeași zi a fost predată și prima lecție de limbă rusă pentru cei 600 de studenți ai facultății de pregătire sovietică în 76 de țări — a celor de-a treia generații la Universității Prieteniei. Datorită faptului că anul acesta numărul studenților a crescut considerabil ajungînd la 2.000, pe lângă clădirea principală a universității a fost construită o mare sală, a fost dat în folosință un nou cîmin.

PLANETARIUL DIN ORAȘUL DIMITROVGRAD

SOFIA 4 (Agerpres) BTA transmite: Intr-unul din parcurile centrului industrial Dimitrograd a fost deschis recent primul planetariu destinat să facă lumea siderală cunoscută populației. Aparatul planetariului sînt instalate în centrul unei săli rotunde cu un diametru de opt metri, cu o cupolă albă în formă de emisferă. Un ecran mobil pe care este reproducută harta cerească este alcătuit din 46 obiective. În partea superioară a planetariului este instalat un telescop care mărește obiectele de 250 ori. Acest planetariu are și o stațiune seismică care înregistrează oscilațiile straturilor terestre pe o distanță de 500 km. Stațiunea publică un buletin special cu observațiile făcute.

MEMBRI AI OPOZIȚIEI POTUGHEZE CER DESEMNAREA UNUI NOU GUVERN

LISABONA 4 (Agerpres). — După cum scrie ziarul „Le Monde”, 50 de membri ai opoziției portugheze au adresat președintelui Republicii o petiție cerînd desemnarea unui nou guvern. În petiție se arată că noul guvern va trebui să modifice politica portugheză în ce privește coloniile, să dea poporului portughez libertățile democratice pe care acesta le cere, să declare amnistie generală. Petiția este semnată de doi foști prim-ministri, amiralul Mendes Cabecadas și Cunha Leal, de mai mulți foști miniștri republicani, precum și de avocați și ziariști.

MUNCITORI AGRICOLI ITALIENI ÎN GREVĂ

ROMA. — Agerpres: În sudul Italiei se intensifică lupta muncitorilor agricoli pentru îmbunătățirea condi-

țiilor lor de viață și de muncă. În provincia Ferrara, după recenta grevă de 4 zile a celor 20.000 de muncitori agricoli, în prezent sînt în grevă 60.000 de muncitori agricoli. În Calabria, în provincia Catanzaro, și în Sardinia, în provincia Nicastro, au declarat grevă alți 10.000 de muncitori agricoli.

FEMEILE DIN BIRMANIA CER DEZARMAREA

RANGOON 4 (Agerpres). — Secția de femei la Consiliul birman pentru dezarmare a inițiat o discuție a conducătorilor organizațiilor de femei sub lozincă „Să fie nimicite armele de distrugere. Femeile birmane protestează împotriva curselor înarmărilor”. Cunoscuta actriță birmană Dau Mei Than a dat citire Mesajului către popoarele lumii adresat de Congresul mondial pentru dezarmare generală și pace de la Moscova. Ea a subliniat că femeile din Birmania nu pot rămîne în afara mișcării mondiale pentru dezarmare generală și totală.

Nu mai dezarmarea generală și totală poate asigura pacea generală pe pămînt. Trebuie să ne consacram toate forțele pentru a distruge armele în numele fericirii copiilor noștri, în numele păcii.

RAPORTUL COMITETULUI SPECIAL AL O.N.U. PENTRU AFERICA DE SUD-VEST

NEW YORK. — TASS: Comitetul special al O.N.U. pentru Africa de sud-vest a aprobat în unanimitate

raportul cu privire la situația din această țară care se află sub tutela Republicii Sud-Africane. După cum se știe, Republica Sud-Africană refuză categoric să îndeplinească hotărîrea Adunării Generale O.N.U. cu privire la retragerea trupelor străine de pe teritoriul Africii de sud-vest, încetarea terorii deslănțuite împotriva populației băștinase și organizarea de alegeri pentru Adunarea legislativă a țării sub supravegherea O.N.U. Comitetul special cere să se ia măsuri hotărîte și eficiente pentru ca Republica Sud-Africană să dea posibilitate O.N.U. să-și îndeplinească în Africa de sud-vest funcțiile legitime de conducere a țării.

„BAZE OPERATIVE”

MONTEVIDEO. — TASS: Ziarul uruguayean „El Popular” relatează despre pregătirea unei noi agresiuni împotriva Cubei. În milițiile unor ziariști mexicanii, scrie „El Popular”, a ajuns o „listă completă de baze militare de pe care se proiectează invadarea Cubei”. Pe lista figurează numeroase puncte: din Guatemala, Nicaragua, Panama, Porto Rico. În afară de acestea, subliniază „El Popular”, au fost create „baze operative” pe teritoriul statului Haiti, Republicii Dominicane și S.U.A.

Raportul anual al lui U Thant

NEW YORK 4 (Agerpres). — TASS transmite: La New York a fost dat publicității raportul anual al lui U Thant, secretar general provizoriu al O.N.U. cu privire la activitatea Organizației Națiunilor Unite. Raportul cuprinde perioada dintre 16 iunie 1961 și 15 iulie 1962.

În introducerea la raport U Thant acordă o mare atenție situației din Congo. De fapt în introducerea se recunoaște că O.N.U. nu a justificat speranțele în realizarea unei reglementări în Congo și, în primul rînd, în revenirea bogatei provincii Katanga în componența Congoului.

Referindu-se la activitatea Organizației Națiunilor Unite pe linia coordonării eforturilor în vederea folosirii spațiului cosmic, U Thant relevă cu satisfacție intensificarea activității Comitetului O.N.U. pentru folosirea pașnică a Cosmosului ca rezultat al „păzuirii la colaborare, manifestată de U.R.S.S. și

S.U.A. — cele două puteri care se află în frunte în acest domeniu”.

U Thant scrie cu dezamăgire despre tratativele cu privire la dezarmare, duse în cadrul Comitetului celor 18 țări, constituit de cea de-a XVI-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U., și despre refuzul Franței de a participa la aceste tratative. U Thant își exprimă părerea că este necesar, în primul rînd, să se obțină interzicerea experiențelor nucleare și consideră îmbucurător faptul că participanții la tratative, „în pofida lipsei unui progres, sînt ferm hotărîți să continue tratativele”.

„Întîlniri internaționale”

GENEVA 4 (Agerpres). — La 4 septembrie a început la Geneva cea de-a 17-a sesiune a „Întîlnirilor Internaționale”, la care participă peste 90 de personalități din 15 țări. Tăra noastră este reprezentată de academicieni Mihail Valea și conferențiar universitar Valentin Lipati. Participanții își propun să discute, pe tema „împul și viața”, problema generațiilor și situația tineretului de azi. Ordinea de zi prevede cinci expuneri pe care le vor prezenta, dr. Paul Chaudard (FRANȚA), prof. Jean Plaget (ELVEȚIA), acad. Mihail Ralea (R.P. ROMÂNIA), Claude Autant-Lara (FRANȚA) și Louis Armand (FRANȚA). Expunerile vor fi urmate de discuții publice.

Traducerea unor poezii românești în R. S. S. Armeană

EREVAN 4 (Agerpres). — TASS transmite: Cunoscutul poet Gurghen Borian din R. S. S. Armeană a tradus în limba armeană 35 de poezii ale poetilor Mihail Eminescu, Tudor Arghezi, Mihail Beniuc și alții. Poeziile au fost publicate în ultimul număr al revistei „SOVETSKAIA LITERATURA”, editată la Erevan. Borian a vizitat recent R. P. Romîna, unde a avut întrevuederi cu scriitorii romîni, și a studiat literatura acestor țări. Într-o prefață amănunțită la operele colegilor săi romîni, poetul subliniază că „poezia românească atrage prin profunzimea, emotivitatea, multilateralitatea formelor, prin prospețimea și caracterul original al imaginilor poetice”. „Profund națională la baza sa, poezia poporului român a asimilat idealurile înalte, general umane, ceea ce o face apropiată și înțeleasă de alte popoare”. Gurghen Borian, care este președintele filialei din Armenia a Asociației „U.R.S.S.-România”, continuă să lucreze la un volum de traduceri din operele poetilor romîni.

Recompensă dublă...

LONDRA 4 (Agerpres). — „Faptele bune sînt întotdeauna răsplătite”. Sub acest titlu ziarul „DAILY WORKER” publică o adresă în care se afirmă că de adevărul acestui proverb englez a avut prilejul să se convingă un șef de ocol silvicol din Anglia care, riscîndu-și viața, a salvat de la înec o femeie împreună cu călețul său. Pentru această faptă curajoasă șeful de ocol silvicol a primit o dublă recompensă: o lăcră sterilă, nă din partea Societății britanice pentru salvarea persoanelor ce se înecă și 10 lire sterline din partea Societății pentru protecția animalelor.

Președintele S. U. A. respinge propunerea prințului Sianuk

WASHINGTON 4 (Agerpres). — Președintele Kennedy respinge propunerea cambodgiană de convocare a unei conferințe internaționale, cu participarea țărilor care au luat parte la Conferința de la Geneva în problema laotiană, pentru a restitui și garanta neutralitatea și integritatea teritorială a Cambodgiei. Agenția FRANCE PRESSE relatează că în răspunsul său la mesajul lui Sianuk președintele Kennedy vorbește despre faptul că „S.U.A. se angajează formal să respecte independența și neutralitatea Cambodgiei”.

încercînd astfel să ocolească respingerea directă a propunerii cuprinse în mesajul prințului Sianuk. Pe de altă parte, în scrisoarea sa, președintele Kennedy caută să sugereze ideea că o conferință internațională pentru recunoașterea și garantarea neutralității și integrității teritoriale a Cambodgiei nu ar fi necesară și că ar fi, chipurile, suficiente declarațiile asemănătoare cu cea cuprinsă în răspunsul său că S.U.A. se angajează să respecte independența și neutralitatea Cambodgiei.

Reprezentanți ai Teatrului Național din Budapesta s-au întîlnit cu actori și ziariști din Capitală

Reprezentanții ai Teatrului Național din Budapesta, care întreprind un turneu în țara noastră, s-au întîlnit marți la amiază, la hotelul Athenaeum Palace, cu actori și regișori de frunte ai teatrelor și ziariști din Capitală.

Au fost de față reprezentanți ai Ambasadelor R. P. Ungare la București, Actorul Lazăr Vrabie, vicepreședinte al Consiliului teatrelor din Comitetul de stat pentru cultură și artă, a salutată pe artiștii oaspeți și le-a urat mult succes în munca lor.

Maruk Vilmos, directorul Teatrului Național din Budapesta, după ce a mulțumit pentru posibilitatea ofe-

rită de a întreprinde acest turneu în țara noastră, a trecut în revistă etapele importante din istoria teatrului budapestan, vechi de 125 de ani, insistînd asupra unor probleme actuale ale teatrului maghiar.

În continuare, artistul poporului Major Tamas și artistul emerit Marton Endre, regișori principali ai Teatrului, au vorbit despre concepția regizorală a pieselor înscrise în repertoriul de la Budapesta: „Oedip rege” de Sofocle, „Viata lui Galilei” de Bertolt Brecht și „Cer înfulecat” de Darvas Jozsef.

(Agerpres).

Gospodărirea chibzuită pe brigăzi

(Urmare din pag. 1)

tele obținute în urma introducerii gospodării chibzuite au fost bune. În 1961 datorită faptului că cheltuielile au fost reduse sistematic — și aici s-a văzut cît prețioasă sistemul gospodării chibzuite — prețul de cost a fost redus, față de prevederi, cu 6,2 la sută. Am obținut în medie de la fiecare vacă — 3.645 litri de lapte, la un preț de cost de 1,18 lei

Anul	Salarii	Furaje	Amortismente	Cheltuieli de întreținere și reparații	Costuri comune	Cheltuieli generale
1961	2,96	7,82	0,39	1,55	0,77	1,03
1962	2,88	5,21	0,34	0,77	0,60	0,79

Din tabelul de mai sus se poate deci observa că fiecare element de cheltuieli din acest an este sub nivelul celui din 1961. Aceasta se datorează urmării continue a cheltuielilor față de plan și față de posibilitățile ce există în fiecare brigadă din cadrul gospodăriei. Pentru a reduce cheltuielile, membrii brigăzilor au propus — și consiliul gospodăriei a aprobat — desființarea echipelor de deservire. Important este și faptul că reparațiile au fost reduse, pentru executie sectorului mecanic sau de construcții, ele sînt făcute de către muncitorii din brigadă cu posibilități locale, aceasta tocmai pentru a reduce volumul de cheltuieli. Mai putem a-

ltru. La aceasta și-au dat contribuția și cei ce lucrează în sectorul vegetal, care au livrat sectorului bovin furaje ieftine și de bună calitate. Anul acesta s-au realizat economii și mai mari.

Pentru a ilustra mai bine eficiența acestui sistem de urmărire a activității economice a brigăzilor de vaci, voi prezenta o situație comparativă a elementelor de cheltuieli zilnice (în lei) pe zi de furajare.

DUMITRU ARDELEANU
contabil șef la gospodăria de stat Hălchiu, regiunea Brașov

CĂUTĂRI CREATOARE

(Urmare din pag. 1)

Importante probleme ale tehnicii noi, aducînd soluții de rezolvare, propuneri. Menționăm că se face o bună sudură între diferitele compartimente și mai cu seamă între inginerii tineri și cei cu experiență bogată.

Cele spuse de directorul uzinei sînt de altfel confirmate de practică. În urma discuțiilor pe marginea unor referate întocmite pe o anumită temă ce se cere a fi rezolvată mai urgent, sînt introduse în procesul de producție multe îmbunătățiri. Numai la combina de cereale în ultimul timp, au fost efectuate numeroase schimbări și chiar înlocuiri de piese sau de subansamble, mărîndu-se prin aceasta randamentul mașinilor. Sau un alt exemplu: Căsi-toarea purtată se fabrică aici nu de prea multă vreme. Cu toate acestea, ea a fost intrat în perfecționare încă s-a ajuns în prezent ca a patra mașină să fie fabricată din material economic. O realizare cu care mai ales proiectanții se pot mindri.

Bucuria proiectantului

„Nici nu vă închipuiți cîtă satisfacție am de pe urma acestei realizări”. Cel care ne-a mărturisit aceasta

este un tînar micuț de statură, cu trăsături încă de adolescent. Ne-a vorbit cu atîta înflăcărare despre munca sa, încît te face să crezi că cea mai interesantă treabă e aceea de proiectant.

Vasile Căpităneanu — căci el este proiectantul în cauză — ne-a transpus pentru cîteva minute în viața unui lucrător la planșetă. Urmăream explicările. Este vorba de terminarea lucrării de proiectare a matrițelor mari care sînt montate pe prelese de 500 de tone. Prin această, productivitatea muncii la prese va crește cu 300 la sută. Dar aceasta nu-i singura bucurie a lui Vasile Căpităneanu. El a soluționat mai multe probleme de producție, prin proiectarea unor dispozitive de mare randament. Printre cele mai importante, se numără cele de la prese cu avans automat.

Vasile Căpităneanu obișnuiește să meargă des prin ateliere și secții. Într-o zi, s-a oprit la sectorul 6 în fața unei mașini, asistînd cum se deucează greoi placa cuțit pentru combina de cereale. „Se pierde metal prețios, gîndea el, și în plus se lucrează anevoios”. Întors la birou, s-a așezat din nou în fața planșetelor. Multă vreme, din proprie inițiativă,

a studiat, a căutat căi de realizare a unui dispozitiv. După o studiere atentă, minuțioasă, a literaturii tehnice, dispozitivul a fost realizat. Acum, se lucrează mai cu spor. În loc de 3.000 de cuțite cît se deuceau înainte, se obțin acum peste 12.000 de bucăți în 8 ore.

Prin munca avîntată a proiectanților din uzină, multe subansamble ale mașinilor agricole au fost proiectate la un nivel tehnic superior.

Realizările frumoase dobîndite în acest sens se datorează unui bun obicei, de a consulta în permanență muncitorii din ateliere, aceia care urmează să realizeze proiectele lor. Legătura strînsă dintre proiectanți și lucrători a dus la rezolvarea multor probleme dificile.

Întreg colectivul de muncă al uzinelor „Semănătoarea” este animat de dorința de a obține realizări din ce în ce mai bune pe linia introducerii tehnicii noi. Fiește, el nu se oprește la ceea ce au înfăptuit pînă acum. În toate sectoarele, cadrele tehnice și muncitorii duc o muncă plină de căutări, care le va aduce cu siguranță noi și frumoase satisfacții.

I. ARABOLU

Vizita lui N. S. Hrușciov în ținutul Krasnodar

KRASNODAR 4 (Agerpres). — TASS transmite: Zilele acestea Nikita Hrușciov, prim-secretar al C.C. al P.C.U.S., președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., a vizitat ținutul Krasnodar din Cuban. Printre altele, el s-a oprit în raionul Temiuk, unde s-a interesat de activitatea sovhozurilor și colhozurilor. În convorbirea care a avut loc între Nikita Hrușciov și conducătorii organizațiilor de ținut au fost abordate problemele dezvoltării economiei locale și culturii Cubanului. Nikita Hrușciov a dat conducătorilor sovhozurilor și colhozurilor o serie de sfaturi și le-a făcut sugestii în domeniul mecanizării continue a întinerii culturilor de câmp și aplicării pe scară largă în producție a experienței frunzișilor și a realizărilor științei.

Delegația economică a R.P.R. primită de primul ministru al Japoniei

TOKIO 4 (Agerpres). — Delegația economică guvernamentală a R.P. Romine, condusă de Alexandru Birlădeanu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al R.P. Romine, care a sosit la Tokio la 3 septembrie, a fost primită la 4 septembrie de către primul ministru al Japoniei, Ikeda, la rezidența sa. După cum anunță agenția KYODO, în convorbirea avută cu primul ministru Ikeda, membrii delegației au arătat posibilitățile largi de sporire a volumului schimburilor comerciale între R.P. Romina și Japonia.

Membrii delegației au avut, de asemenea, o întâlnire cu Masa-yoshi Ohira, ministrul afacerilor externe și cu Hajime Fukuda, ministrul comerțului internațional și industriei. Sosirea delegației economice guvernamentale române a suscitat interes în Japonia.

Cocteil la legația romină din Copenhaga

COPENHAGA 4 (Agerpres). — La 3 septembrie Iosif Besedovskii, înscăunatul cu afaceri a.i. al R.P. Romine la Copenhaga a oferit un cocteil în cinstea delegației economice daneze care urmează să viziteze R.P. Romina. Din delegația daneză fac parte: Hilmar Baunsgaard, ministrul comerțului, Vissing Christensen, consilier în M.A.E. al Danemarcei, șefi de secție din ministerul comerțului, Consiliul industriilor și Camera de Comerț din Copenhaga, precum și oameni de afaceri. La cocteil au luat parte de asemenea, A. C. Normann, ministrul pisciculturii, S. Melbin, șeful protocolului din M.A.E., funcționari superiori din unele ministere economice, C. Saugmann, președintele Camerei de Comerț din Copenhaga, ziariști. Cocteilul s-a desfășurat într-o atmosferă cordială.

În citeva rinduri

● Jens Otto Krag, ministru al afacerilor externe și prim-ministru ad-interim al Danemarcei, a făcut o vizită regelui Frederic al IX-lea și i-a remis petiția primului ministru V. Kampmann cu privire la demisia guvernului. Apoi s-a anunțat oficial că J. O. Krag este numit prim-ministru, iar P. Hækkerup — ministru al afacerilor externe. Nu au avut loc alte schimbări în guvern. (Ag).

● La invitația guvernului sovietic la Moscova a sosit Fahd El-Feisal Al Forhan, emir al Arabiei Saudite primarului cabinetului Arabiei Saudite — Er Riad. (TASS).

● La Tarbes (departamentul Haute-Pyrénées — Franța) un grup de fasciști s-au așezat într-un automobil au deschis focul asupra mai multor muncitori de la uzina Alstom, care se îndreptau spre locul de muncă. În semn de protest, oamenii muncii au declarat o grevă. Muncitorii tuturor întreprinderilor din Tarbes au ținut un miting și au trimis la prefectura departamentului o delegație. În nu-

Actualitatea INTERNATIONALĂ

GENEVA

LUCRARILE COMITETULUI CELOR 18 STATE PENTRU DEZARMARE

Cuvîntărea reprezentantului R. P. Romine

GENEVA 4 (Agerpres). — Luind cuvîntul în ședința plenară din după-amiaza zilei de 3 septembrie a Comitetului celor 18 state pentru dezarmare, reprezentantul R. P. Romine, Mircea Malita, adjunct al ministrului afacerilor externe, a precizat încă o dată poziția R. P. Romine în problema încheierii unui tratat de interdicere a experiențelor cu arma nucleară.

„Guvernul Republicii Populare Romine — a spus vorbitorul — este pentru interdicerea tuturor experiențelor cu arma nucleară, în toate mediile și pentru totdeauna. Delegația romină a urmărit cu cea mai mare atenție toate propunerile care au fost făcute în această privință și înțelege să-și dea seama de importanța și seriozitatea oricărei propuneri realiste îndreptată spre deschiderea unei căi spre realizarea unui acord în această problemă.”

Referindu-se la „noile” propuneri ale puterilor nucleare occidentale prezentate la 27 august, despre care reprezentanții S.U.A. și Angliei pretind că se inspiră din memorandumul celor opt state neutre pe care Uniunea Sovietică și celelalte delegații socialiste l-au acceptat ca bază de negocieri, M. Malita a subliniat că aceste propuneri nu se deosebesc de aproape nimic de vechiul proiect de tratat american-anglo din 18 aprilie 1961. „Comparînd actualul proiect de tratat occidental pentru interdicerea experiențelor nucleare în toate mediile cu proiectul american-anglo din 18 aprilie 1961 — a spus M. Malita — constatăm că paragraf cu paragraf prevederile rămîn

în esență neschimbate. Fie că este vorba de staționarea de control încadrată într-un sistem internațional sau de conducerea și de supravegherea acestora, fie că este vorba de funcțiunile executivului etc., se desprinde concluzia că schimbările sînt doar formale, fără să afecteze fondul poziției occidentale anterioare.”

Citînd priveste al doilea proiect occidental de tratat „cu privire la interdicerea experiențelor cu arma nucleară în atmosferă, spațiu cosmic și sub apă”, reprezentantul R. P. Romine a reamintit că acest proiect reia de fapt o serie de propuneri făcute încă din 1959 de fostul președinte al S.U.A., Eisenhower, iar mai tîrziu de președintele Kennedy și de primul ministru al Angliei, Macmillan. „În fapt — a declarat M. Malita — dacă analizăm conținutul propunerii supuse la 27 august și o comparăm cu propunerile anterioare, nu putem să nu fim izbiți de constanța încercărilor S.U.A. și Angliei de a-și asigura posibilitatea de a continua experiențele cu arma atomică în mediile care le interzic, și întotdeauna sub pălămit. La baza acestor preocupări născute se găsește în mod vădit intenția guvernului S.U.A. și Angliei de a permanentiza cursa înarmărilor nucleare și de a-și asigura avantajele militare. A interzice experiențele cu arma nucleară în trei medii, atunci cînd există patru medii în care ele pot fi efectuate, ar echivala cu a permite, tolera și legaliza în mod tacit și implicit experiențele în cel de-al patrulea mediu. Esența problemei — a spus în continuare reprezentantul romin — constă în necesitatea ca pînă la găsirea unei soluții satisfăcătoare care să permită încheierea unui tratat interzicînd și experiențele subterane, statele să-și ia angajamentul de a nu continua experiențele sub pălămit.

Delegația romină, a spus în încheiere M. Malita, consideră că există posibilități obiective pentru a se ajunge la un acord în ceea ce privește încheierea tratatului pentru interdicerea experiențelor cu arma nucleară în toate mediile. Există, de asemenea, posibilitatea obiectivă de a se realiza, în așteptarea încheierii unui asemenea tratat, un acord pentru încetarea — pînă la data încheierii tratatului — a tuturor experiențelor cu arma nucleară. Pentru aceasta este nevoie doar ca guvernele puterilor nucleare occidentale să asculte de glasul rațiunii, să asculte de dorința tuturor popoarelor de a termina cu un ceas mare de vreme cu această primejdie mare pentru viața și sănătatea noastră și a generațiilor viitoare. Delegația romină își exprimă speranța că guvernele occidentale vor sfîrși prin a asculta de glasul rațiunii.”

GENEVA 4 (Agerpres). — TASS transmite: În după-amiaza zilei de 4 septembrie a avut loc o nouă ședință a subcomitetului celor trei puteri pentru încetarea experiențelor nucleare. La ședință au participat V. V. Kuznețov — din partea U.R.S.S., A. Dean — din partea S.U.A., și J. Godber — din partea Marii Britanii.

După puternicul cutremur din Iran

TEHERAN 4 (Agerpres). — Peste 20.000 de morți numai în sectorul Kazvin, anunță corespondentul agenției FRANCE PRESSE, referindu-se la cutremurul care a îndoliat Iranul. Pe un perimetru de 500 km în jurul Kazvinului, 165 de localități au fost transformate în ruine. La Rudak, localitate situată la 70 km nord-vest de Kazvin, n-au supraviețuit vestimentului decât 12 persoane dintr-o populație de 4.750 locuitori. În aceeași regiune, la Rostanabad, din 5.000 de locuitori au supraviețuit numai 500. Cele 20 de echipe de salvare care au pătruns în dimineața zilei de 4 septembrie în diferite sate, izolate pînă acum, găsesc sub dărîmături în afară de cadavre, sute de răniți care cer ajutor.

Capacitatea spitalelor din regiune, scriu agențiile de presă, este mult prea mică avînd în vedere faptul că zeci de mii de persoane au fost surprinse în somn de cutremur. Autoritățile sînt neliniștite de urmările tragice pe care le poate avea în regiunile sinistrate apropierea iernii: 100.000 de oameni au rămas fără adăpost în ajunul apropierei gerurilor aspre care sînt caracteristice acestei regiuni.

Puțin timp după miezul nopții de luni spre marți — după cum anunță agenția „France Presse” — mii de locuitori ai Teheranului și-au părăsit în panică locuințele revărsîndu-se pe străzi și prin piețe. La originea acestei panici a stat o emisiune a postului american de televiziune din localitate, emisiune destinată militarilor americani aflați în Iran. În cursul acestei emisiuni se anunțase că un nou cutremur de pămînt va avea loc între orele 2 și 4 dimineața!

Zvonul s-a răspîndit cu învelș și străzile au cunoscut o imbulzeală monstruoasă... Numeroși oameni au început, de asemenea, să se îndrepte spre marginile orașului, acolo unde nu există case și unde, deci, ar fi fost mai puțin pericole.

Puțin timp după aceea, postul de radio iranian, ale cărui emisiuni fuseseră întrerupte în urma dohlușului național decretat după catastrofa cutremur, și-a reluat special emisiunea pentru a difuza în mai multe rînduri, fără întrerupere, o desmințire categorică a stărilor transmise de televiziunea militară americană. Radioul iranian a afirmat că seismografele nu au înregistrat nici un indiciu alarmant.

În ciuda acestei desmințiri repetate de mai multe ori, populația a continuat să rămînd mult timp pe străzi, pînă noaptea tîrziu.

mele muncitorilor, delegația a cerut pedepsirea huliganilor O.A.S.-iști și a căpeteniilor acestora. (Ag).

● După cum reiese din relațiile presei elvețiene, parlamentul principatului Lichtenstein a hotărît recent să sporească efectivul forțelor sale armate. Pînă în prezent numărul acestor forțe principale era alcătuit din 12 oameni. Conform noii hotărîri ea va număra 16 oameni. (Ag).

● Guvernul francez a hotărît să dizolve așa-numitul „Consiliu național al rezistenței”, condus de Bidault, Soustelle și de alți lideri ai ultracoaliștilor. (Ag).

● În regiunea Schleiden (R.F.G.) s-a prăbușit un avion de vîntătoare care aparține Bundeswehrului, de tip „Starfighter F-104”. Un alt avion al forțelor militare aeriene ale R.F.G., de tip „F-84”, a explodat în aer, în apropiere de localitatea Tecklenburg. (Ag).

CÎTEVA CONSECINȚE

Corespondență din Roma

Apartenența Italiei la Piața comună are o serie de consecințe negative asupra vieții țării noastre. În cele ce urmează am vrea să ne referim numai, în unele dintre ele. În ultimii ani, în unele dintre ele, în ultimii ani, Italia, s-a accentuat dependența existentă între nordul și sudul țării. Într-adevăr, în zonele industriale din nord, monopolurile au făcut mai multe investiții decît în sudul țării, ceea ce a determinat o dezvoltare rapidă în sud, comparativ cu nordul. În plus, Piața comună a contribuit la adîncirea crizei din anumite sectoare economice; aceasta nu s-a întîmplat însă în defavoarea monopolurilor. Cercurile conducătoare au știut să evite grelele consecințe ale crizei pe spinarea oamenilor muncii.

Trebuie remarcat de asemenea că Piața comună a favorizat deplasarea mîinii de lucru către țările cele mai industrializate din Europa: capitalista, permițînd astfel marilor monopoluri să se beneficieze de o armată industrială de rezervă. Desigur, țările favorizate sînt Germania occidentală, Franța și Belgia, acestea două din urmă însă într-o măsură mai mică. Aceasta a dat posibilitatea marilor monopoluri să mențină salariile pe loc, cu toată intensificarea ritmului muncii. O bună parte din această armată de rezervă pusă la dispoziția marilor monopoluri din Europa capitalista este furnizată de Italia.

Revista „Rinascita” a publicat recent un studiu semnat de Valdo Magnani, care prezintă o serie de cifre interesante în legătură cu această problemă. În cursul anilor 1952—1961, au fost înregistrați peste 3.100.000 de emigranți italieni, în

marea lor majoritate oameni între 14—40 de ani. Dintre acestia, mulți au rămas definitiv în străinătate.

Pentru patronatul italian această emigrare a prezentat o serie de avantaje, deoarece un mare număr de șomeri reprezintă un pericol politic în sistemul capitalist alături cînd există o puternică mișcare muncitorească activă și combativă. Patronii sînt deci foarte mulțumii pentru că o parte din acești șomeri au plecat în alte țări. Cercurile conducătoare nu înțelegeau și nu se preocupă de faptul că lipsirea regiunilor italiene de muncitori lor cei mai tineri și cei mai activi constituie un obstacol serios în calea renașterii acestor regiuni înapoiate ale țării. În plus, cercurile patronale sînt mulțumite pentru că această emigrare, care se face cu prețul unor mari sacrificii familiale și materiale ale muncitorilor, constituie un ajutor de un fel deosebit pentru capitaliștii italieni, deoarece emigranții trimiși banii familiilor lor în valută străină. Aceasta permite, pe de altă parte, diminuarea deficitului balanței de plăți a țării.

Lată deci cum acest export al mîinii de lucru italiene pe piața internațională, prin intermediul emigrării, favorizează direct și indirect cercurile monopoliste care, exploataînd oamenii muncii în interiorul țării prin fixarea unor salarii mici, pot face cît de cît concurență altor țări capitaliste, în anumite domenii, exportînd produse comerciale la un preț mai ieftin.

Emigrarea masivă a oamenilor muncii mai are însă și alte consecințe. Ritmul mai sporit de investiții în regiunile de nord, în compara-

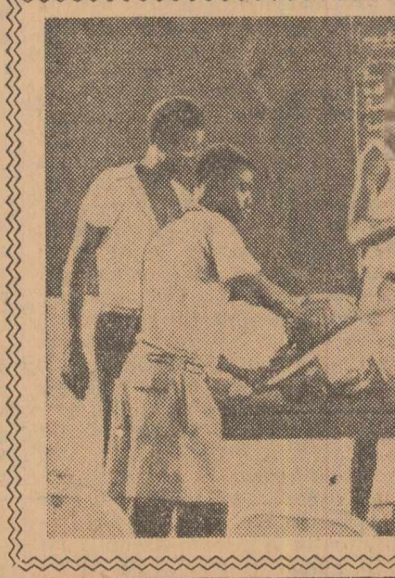
ție cu celelalte regiuni ale țării, este pe cale să creeze o situație foarte îngrijorătoare: anumite grupuri industriale au început să se plîngă că sînt lipsite de mîin de lucru.

Lată deci cum Piața comună „favorizează” schimburi de mîin de lucru între țările participante la acord. Acest schimb este însă în detrimentul dezvoltării economice a Italiei.

Grupurile dominante franco-vest germane din Piața comună profită de mîin de lucru italiană, căci ele au nevoie de acest nou tip de neocolonialism economic.

DINA FORTI

4 septembrie 1962.



De Gaulle a sosit la Bonn

BONN 4 (Agerpres). — La 4 septembrie a sosit la Bonn, într-o vizită oficială de cinci zile, președintele Franței, generalul de Gaulle, însoțit de ministrul afacerilor externe, Couve de Murville. La aeroport, de Gaulle a fost întâmpinat de președintele R.F.G., Lübke, și de miniștrii al guvernului de la Bonn, în frunte cu cancelarul Adenauer.

Agенțiile de presă relatează că în scopul asigurării securității generalului de Gaulle, autoritățile vest-germane au luat măsuri speciale. Peste 20.000 de poliști și sute de funcționari ai poliției secrete vor veghea asupra securității președintelui Franței. Au fost luate măsuri deosebite de severe la München, deoarece există indicii că în Bavaria se ascund numeroase capetenii ale organizației teroriste O.A.S. în capitala Bavariei vor fi trimiși suplimentar aproape 3.000 de poliști.

În afară de tratativele politice cu Adenauer, programul vizitei lui de Gaulle în Germania occidentală prevede și o călătorie în orașele Koln, Hamburg, Stuttgart, München și Düsseldorf. Aceasta este partea oficială a vizitei.

Tratativele vor fi secrete, și, după cum relatează agențiile de presă, președintele francez și cancelarul vest-german vor aborda o serie de probleme printre care încercările de a asigura coaliției Franța-R.F.G. un rol mai însemnat în N.A.T.O., precum și problemele privind perspectivele aderării Angliei la Piața comună și „unificării politice” a Europei occidentale.

În cursul acestei vizite, de Gaulle urmează să rostească în diferite orașe numeroase discursuri axate invariabil pe tema „concilierii”.

Evoluția situației din Algeria

ALGER 4 (Agerpres). TASS transmite: Într-un comunicat dat publicității în noaptea de 3 spre 4 septembrie de către statul major general al Armatei Populare Naționale (A.P.N.) — astfel sînt denumite de acum înainte unitățile armatei de eliberare națională din Algeria care acționează în sprijinul Biroului Politic al Frontului de Eliberare Națională — se anunță că forțele armate, îndeplinind ordinele Biroului Politic al F.L.N., singurul organ legal al puterii, înaintea în direcția orașului Alger pentru a elibera acest oraș de sub stăpînirea unui grup de oameni lipsiți de răspundere și înconștienți.

În comunicat se spune că multe orașe și localități au trecut sub control forțelor armate fidele Biroului Politic al F.L.N. printre care Bogari, Ain El-Hadjel, Sidi Aisa și o serie de alte orașe.

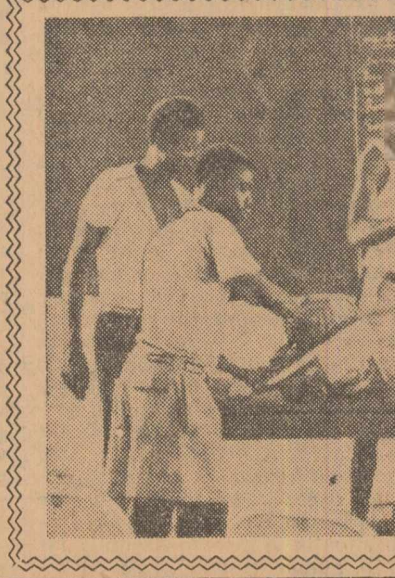
Statul major al districtului militar 6 ale cărui trupe participă la operațiunile împotriva districtului militar 4 rebel, a publicat, de asemenea, un comunicat în care se spune că trupele acestui district cu un efectiv de cinci regimente, sprijinite de mașini blindate și artilerie, se îndreaptă spre capitală în două direcții: La gaceta-Alger și Bu-Saada-Alger. În direcția Bu-Saada-Alger trupele au ajuns în regiunea localității Omal, iar în direcția Laquagat-Alger se apropie de orașul Berruaghia și se află la o distanță de aproximativ 100 km de orașul Alger.

Operațiunile împotriva unităților districtului militar 4 rebel sînt duse în special de forțele districtelor militare 5 și 6 care cuprind regiunile din vestul și sudul țării. În comunicatele Biroului Politic al F.L.N. se arată că unele unități ale districtului militar 4 cu un efectiv echivalent cu 5 companii, au trecut de partea trupelor fidele Biroului Politic.

În comunicatele Biroului Politic al F.L.N. se spune, de asemenea, că comandamentul districtului militar 4 a ordonat soldaților săi să deschidă foc asupra unităților Armatei Populare Naționale, în urma cărui fapt asupra trupelor districtului militar 5

Într-o serie de state din Africa ce au scuturat jugul colonialismului și au adănci transformări: se construiesc o economie proprie, se pregătesc cadre proprii. Numeroși tineri africani se instruesc în diferite școli și colegii tehnice în cișeul din stînga: La o școală de mecanizatori din orașul Pokras, Republica China, viitorii tractoriști studiază motorul de tractor.

În cișeul din dreapta: Colegiul tehnic din Republica Mali.



NOTA U.R.S.S. ADRESATĂ S.U.A. ÎN LEGĂTURĂ CU VIOLAREA SPAȚIULUI AERIAN SOVIETIC DE CĂTRE UN AVION AMERICAN

MOSCOVA 4 (Agerpres). TASS transmite: La 4 septembrie Gheorghii Pușkin, locțiitor al ministrului afacerilor externe al U.R.S.S., a remis o notă lui J. M. McSweeney, însărcinată cu afaceri ad-interim al S.U.A. la Moscova. În notă se arată că, potrivit unor date controlate, la 30 august ora 19,21 (ora Moscovei), un avion american de recunoaștere „U-2” a pătruns în spațiul aerian al Uniunii Sovietice în Extremul Orient, la 65 km est de orașul Iujno-Sahalinsk, și timp de 9 minute a evoluat deasupra teritoriului și al apelor teritoriale ale U.R.S.S.

„Guvernul U.R.S.S. așteaptă ca guvernul american să sancționeze aspru persoanele vinovate de organizarea zborului avionului militar american și să ia măsuri urgente pentru a împiedica pe viitor încălcări ale spațiului aerian sovietic”. „Dacă aceasta nu se va face, se spune în notă, guvernul sovietic va lua măsurile pe care le va considera necesare pentru apărarea securității frontierelor sale în cazul unor noi încălcări.”

Guvernul U.R.S.S. își rezervă dreptul de a ridica în Adunarea Generală

a O.N.U. problema acțiunilor agresive ale S.U.A.

În notă se subliniază că această „încălcare grosolană a frontierelor U.R.S.S. are un caracter vădit provocator” și se amintește la ce complicații internaționale serioase a dus zborul de spionaj efectuat de Powers la bordul unui avion „U-2” în mai 1960.

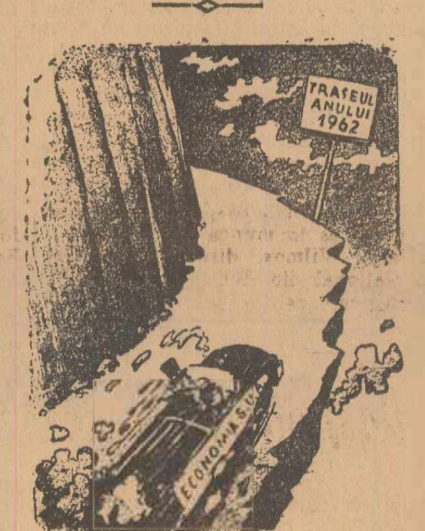
În legătură cu informațiile ce sosesec în ultimul timp cu privire la intensificarea în apropierea frontierelor U.R.S.S. a activității avioanelor americane de recunoaștere „U-2”, care au baza în alte țări, guvernul sovietic reafirmă avertismentul serios pe care l-a dat în trecut despre urmările cît se poate de grave pentru țările ale căror guverne își pun teritoriul la dispoziția unor avioane militare americane pentru pregătirea și înfăptuirea incursiunilor în spațiul aerian al U.R.S.S.

Guvernul Uniunii Sovietice declară, de asemenea, că rămîne pe deplin în vigoare și avertismentul dat anterior cu privire la adoptarea unor contramăsuri adecvate, „inclusiv pînă la distrugerea bazelor militare folosite împotriva U.R.S.S.”.

Magistrala Volga-Baltica

MOSCOVA 4 (Agerpres). — Ziarul „PRAVDA” publică un articol despre magistrala Volga-Baltica și o schemă a acestei magistrale, care constituie una din cele mai mari construcții hidrotehnice din lume și una dintre realizările principale ale septenului. Ea va lega Leningradul de lacul de acumulare Ribinsk, Ziarul arată importanța modernizării acestei căi de 361 km, care datează din anul 1810. Ea va contribui la înălțarea transportului mărfurilor de pe calea fluvială pe cea feroviară.

Uriașă construcție va fi terminată în anul 1964. În locul celor 39 ecluze învechite vor fi construite șapte ecluze moderne. Noua magistrală va cuprinde cinci baraje, aproximativ 20 de diguri de presiune, patru deversoare cu trei centrale electrice, șase poduri, o autostradă asfaltată lungă de 50 km, o linie de înaltă tensiune avînd o lungime de 350 km. Prin construirea canalului Volga-Baltica navele vor parcurge drumul de la Leningrad la Cerepovet în 60 de ore în loc de 18 zile. Traficul de mărfuri va crește de 7—8 ori, iar costul transportului mărfurilor se va reduce de 5—7 ori, fiind de 3—5 ori mai ieftin decît pe căile ferate.



Dacă am ști ce se află dincolo de viraj...

Desen din ziarul „Evening News” — Bufalo (S.U.A.).

ÎN ȚEAPĂ

Diplomație și... vrăbii

N eamul păsăresc a jucat o nouă festă politici externe americane. Spunem nouă, căci și astăzi se mai comentează isprava ceva mai veche a unui curajos general american. Cînd pe ecranul radar s-au reflectat cîteva saloturi de păsări în zbor, pentru a apăra America grav primejdulă, de ostentivă zbîrlă, acei ofițeri s-a grăbit să ordone starea cu alarmă și ridicarea în aer a unor bombardiere cu arma nucleară la bord!

Lată că acum alte păsări au făcut o poză cu consecințe neplăcute pentru diplomația Statelor Unite. Zburind peste docurile portului Lisabona o vrăbie flămîndă a zărit într-un loc cîteva boabe de grîu. A ciugulit vrăbuița cîteva grăunte și, aproape pe loc, și-a dat ostescul slîșit. Gustase, sărmana de ea, dintr-un transport de cereale adus din stocurile excedentare americane. Vrăbuița a fost găsită, a inspirat temeri autorităților, s-au făcut analize de laborator și lumea a rămas consternată. Griul și ovăzul sînt din America nu puteau fi tolosite. Erau alterate. Întregul transport a devenit combustibil pentru cîteva fabrici din Lisabona...

Odată cu vrăbia și grăunțele alterate nu au dispărut însă și ecorile defavorabile Statelor Unite sîrinite de vîntul celor întinse în port. Ba, unii și-au mai amintit că și în alte țări, mai ales în Asia, diavolele sînt din Statele Unite s-au dovedit a fi stricate, primejdioase.

N-ar fi exclus acum ca vreun senator extremist din S.U.A. să ceară electuarea unei anchete pentru a se constata dacă vrăbuița cu pricina nu a fost cumva vreo... agentă comunistă, care, avînd gînduri sinucigăse s-a otrăvit în mod special deasupra grăunțelor americane pentru a dăuna prestigiului Statelor Unite... Iar drept concluzie, să condiționeze transporturile alimentare viitoare de îndepărtarea din porturi a... păsărelelor.

U. VALUREANU